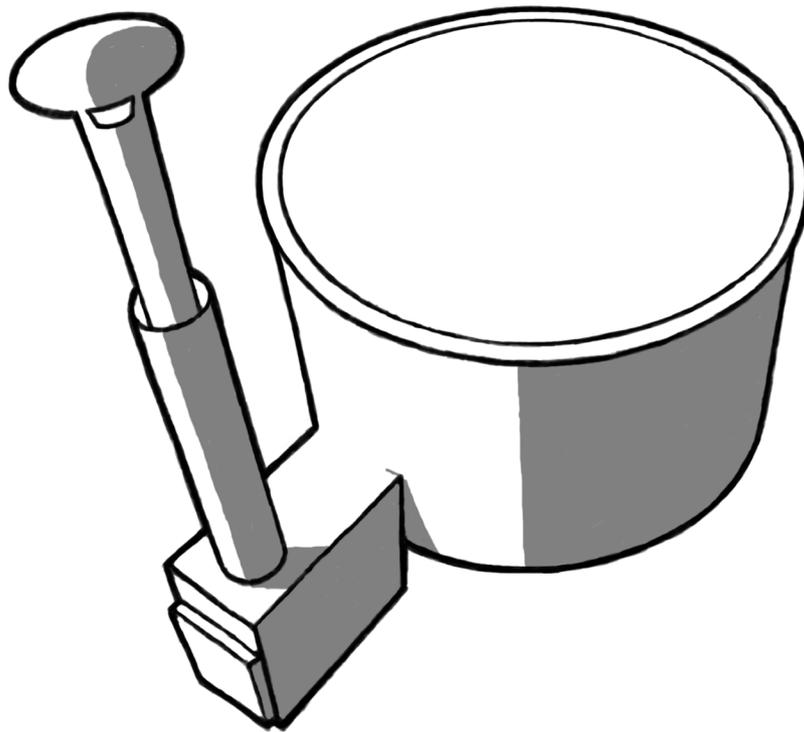


**KÄYTTÖOHJEET
BRUKSANVISNING
INSTRUCTIONS FOR USE**



Cello kylpytynnyrit

By Kirami



| | |
|---------|----------|
| Suomi | sivu 2 |
| Svenska | sidan 12 |
| English | page 23 |

**Tarkasta toimituksen sisältö viipymättä!
Tutustu huolella ja säilytä ohjeet tulevaisuutta varten.
Huomaa minimitäyttö: s. 5**

VAROITUKSET

Vaara! - Hukkumisriski (erityisesti alle 5-vuotiailla lapsilla) Kiinnitä huomiota lasten luvattoman pääsyn estämiseksi altaaseen. Aikuisen valvojan tulee lukita pääsyn apuväline tai asentaa altaaseen pääsyn estävä turvalaite (lukittava kansi). Loukkaantumisen välttämiseksi käytön aikana tulee varmistaa, että lapset ovat jatkuvasti aikuisen valvonnan alaisina.

Vaara! - Mikäli altaassasi käytetään pumppua esim. suodatuslaitteistossa. Jos imujärjestelmän suojaritilä on vaihdettava uuteen, tulee varmistaa, että virtausnopeus sopii uudelle kappaleelle. Älä koskaan käytä allasta, jos imujärjestelmän suojaritilä on rikki tai puuttuu. Käytä vain tehtaan toimittamia alkuperäisosa.

Varoitus! - Tukehtumisvaara. Tämä allas on varustettu palamislämmittimellä ja on täten tarkoitettu vain ulkokäyttöön.

Varoitus! - Loukkaantumisen tai sairastumisen riskin pienentämiseksi:

1. Altaan veden lämpötila ei saisi koskaan ylittää 40 °C. Alempia lämpötiloja suositellaan pienille lapsille ja silloin kun käyttö ylittää 10 min. On suositeltavaa huomioida terveydentilaa koskevat rajoitukset ennen altaan käyttöä.
2. Koska liian korkea veden lämpötila lisää sikiön vahingoittumisen riskiä raskauden alkuvaiheessa, raskaana olevien naisten käyttäessä allasta tulisi veden lämpötilaa laskea ja käytön pituutta lyhentää, myös terveydentilaa koskevat rajoitukset tulee ottaa huomioon.
- 3. Käyttäjän tulee tarkistaa veden lämpötila ennen altaaseen menoa.**
4. Alkoholin, huumeiden tai lääkkeiden käyttö ennen altaaseen menoa tai allasta käytettäessä saattaa aiheuttaa tajuttomuutta ja hukkumisriskin.
5. Henkilöiden, joilla on terveysongelmia, tulisi pyytää terveydentilaa koskevia neuvoja ennen altaan käyttöä.
6. Henkilöiden, jotka käyttävät lääkitystä, tulisi pyytää terveydentilaa koskevia neuvoja ennen altaan käyttöä, sillä jotkin lääkkeet saattavat väsyttää tai vaikuttaa sykkeeseen, verenpaineeseen ja verenkiertoon.
7. Vältä sukeltamista.
8. Vältä veden nielemistä.

Lue tämä käyttöohje huolellisesti ja ymmärryksellä ennen altaan asentamista ja käyttöä. Kirjan varoituksissa, ohjeissa ja varokeinoissa käsitellään yleisimpiä vesiaktiiviteetteihin liittyviä riskejä, mutta ne eivät voi kattaa kaikissa tilanteissa sattuvia riskejä ja vaaroja. Ole valppaana, käytä tervettä järkeä ja tee järkeviä päätöksiä kaikissa veteen liittyvissä toiminnoissa.

Tuote on tarkoitettu vain yksityiseen ulkokäyttöön maan päälle asennettavaksi tai tuettuun osittaiseen upotukseen esim. terassin yhteyteen. Altaidemme alla on kuljetusta varten laitettu kehikko tai kuljetuslava. Tämä pitää poistaa ennen tynnyrin sijoittamista lopulliselle paikalleen. Kylpytynnyriä ei saa nostaa tynnyrin reunoista, vaan pitää aina pyrkiä nostamaan tynnyri ilmaan sen pohjasta. Mikäli tynnyri on toimitettu kyljellään (yleensä vain ulkomaan toimitukset), tulee se kääntää oikeaan asentoonsa mahdollisimman pian, jottei tynnyri väännä soikeaksi.

Mikäli tuotetta ei pystytä käsin kantamaan asennuspaikkaan toimitetuissa osissa, voidaan se mahdollisesti nostaa erityisellä nosturilla paikalleen.



ASENNUS

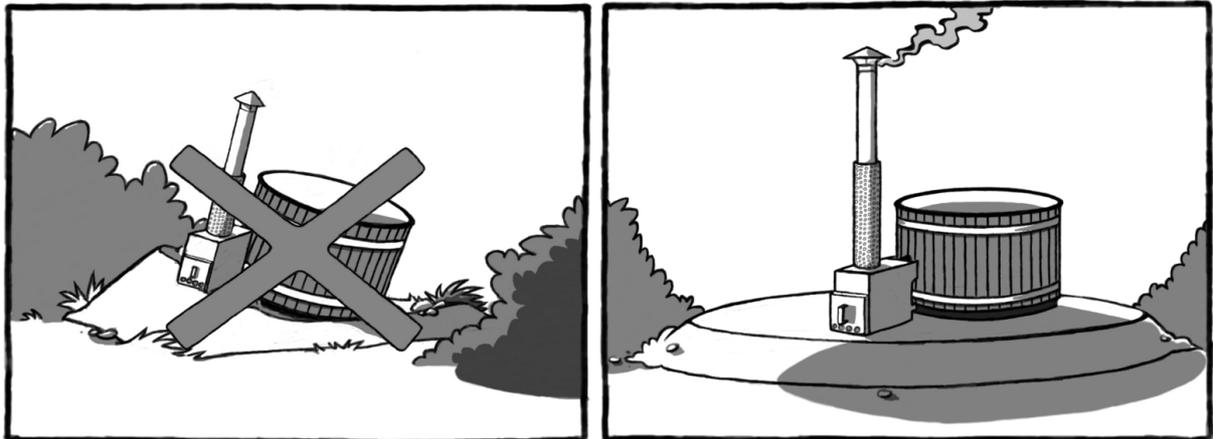
Pohjien teko

On tärkeää sijoittaa allas tasaiselle alustalle, joka kestää täyden altaan painon (n. 2000kg). Pohjan voi tasata esim. kivimurskeella (kuva alla) tai jos haluaa kiinteämmän pohjan, sen voi valaa betonista tai päällystää laatoilla. EPS pohjaisessa tynnyrissä pohjan alle ei saa asentaa mitään juoksuja, vaan altaan pohja pitää olla tasaisella alustalla, joka on kauttaaltaan kantava. HUOM! Terassissa siis tiheä laudoitus tai levy altaan alle. Tynnyrin alta tulee poistaa kaikki kasvillisuus, etteivät ne tunkeudu altaan rakenteisiin kasvaessaan.

On tärkeää myös huolehtia, ettei tynnyri jää pitkän nurmikon tai heinikon ympäröimäksi, sillä se estää puun hengityksen ja edistää mätänemistä. EPS-pohjaisessa tynnyrissä voidaan kuminen sokkeli peittää maalla, kunhan puisten kylkipaneelien päät pääsevät hengittämään.

Koska altaan reuna on yli 85 cm korkea, tulee altaaseen pääsyä varten hankkia kulkua helpottavat raput ulkopuolelle tai asentaa allas siten, että sinne pääsee kulkemaan esim. terassilta.

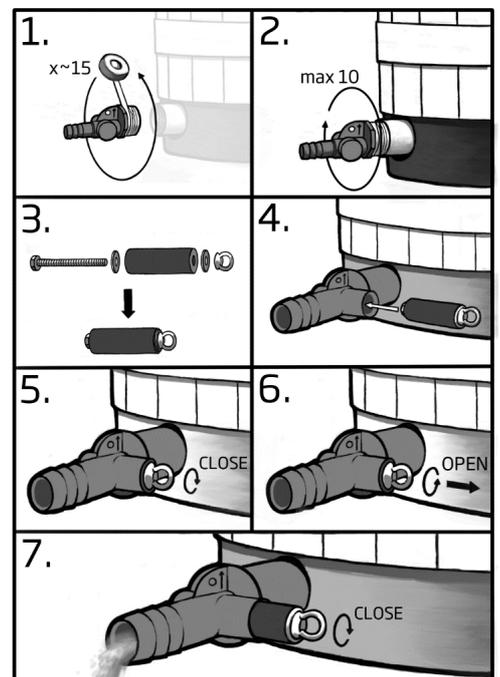
Huomioi mahdolliset huoltotoimenpiteet altaan asennuspaikkaa valitessasi. Kylpytynnyriä pitää pystyä tarvittaessa siirtämään vaikka se olisi esimerkiksi upotettuna terassiin. Takuu ei korvaa mitään välillisiä kuluja kuten terassien purkua tai rakentamista.



Veden poisto

Veden poistoaukko on kamiinan vastakkaisella puolella oleva putki (2 1/2" sisäkierre), johon asennetaan sulkuventtiili 38mm letkuliittimellä. Valitse kylpytynnyrin sijoituspaikka niin, että veden tyhjentäminen ei aiheuta ongelmia. Johda vedet tarvittaessa letkulla sivummalle, liittimeen soveltuu 38mm sisämitaltaan oleva letku.

1. Käytä poistoventtiilin rungon ulkokierteeseen putkitekniä, n. 15 kierrosta paksuntuen hieman kierteen tyveä kohti.
2. Asenna venttiilin runko paikalleen. Kierrä runkoa MAX 10 kierrosta myötäpäivään. Pysäytä venttiilin kiristys



oikeaan asentoon kerralla, sillä takaisin auki päin kiertäminen saattaa jättää teippitiivistyksen vuotavaksi. Venttiiliin on merkitty oikea asennussuunta ylöspäin suunnatulla nuolella ja tekstillä UP. Venttiilin kierteen ei kuulu mennä muhvin pohjaan asti.

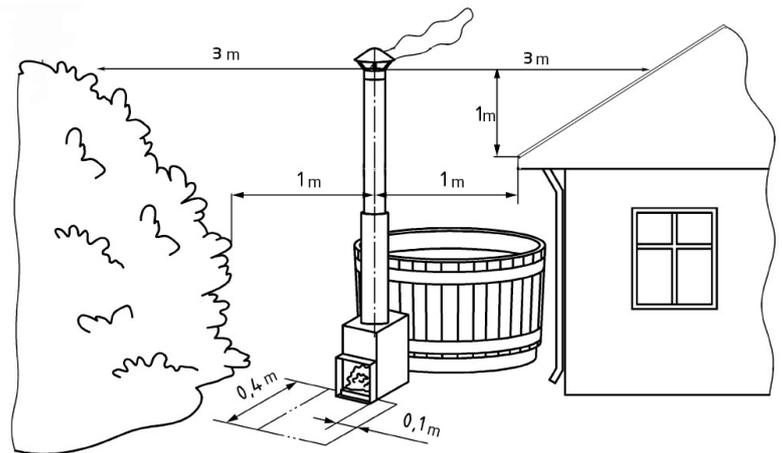
3. Tulpan kasaus.
4. Huomioi tulppaa asennettaessa, että pultin kanta menee venttiilin pohjalla olevaan vastakappaleeseen.
5. Kiristä tulppa kiertämällä myötäpäivään lenkkimutterista. Älä kiristä tulppaa tarpeettoman tiukalle, kierrä vain puoli kierrosta kerrallaan, kunnes vuoto loppuu.
6. Tulppa avataan kiertämällä vastapäivään lenkkimutterista ja vetämällä tulppaa vaakasuojaan vain osittain ulos rungosta. Mikäli tulppa on piukassa, odota muutama minuutti, jotta sen muoto palautuu ja se irtoaa helpommin.
7. Kun vesi alkaa virrata, kiristä tulppa siihen kohtaan.

HUOM! Älä jätä tulppaa pitkiksi ajoiksi tiukkaan suljetuksi, ettei se juutu venttiilin runkoon.

PALOTURVALLISUUS

Mikäli allas sijoitetaan lähelle rakennuksia, esim. terassin reunaan, on tarkistettava, että savupiippu on riittävän kaukana kaikista palavista rakenteista. Etäisyys on muistettava tarkistaa sekä sivu- että korkeussuunnassa, jotta syttymisvaaraa ei ole. Paikalliset asetukset voivat vaihdella.

Tulipesän edessä ja alla ei saa olla helposti syttyvää materiaalia, käytännössä edessä tulee olla kuvan mukainen alue palamatonta materiaalia, kuten betonia, hiekkaa tai metallilevy. Kamiina ei kuumene vedenlämpötilaa suuremmaksi, sillä kamiinaa ympäröi vesivaippa. Kamiinan piippu ja luukku kuitenkin kuumenevat.



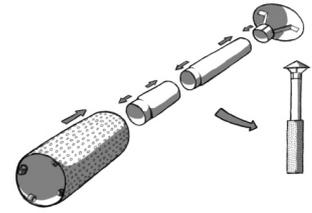
Kamiinan kiinnitys

Ulkopuolinen CULT kamiina toimitetaan irrallaan ja sen kiinnitykseen on mallikohtaiset ohjeet sekä tarvikkeet kamiinan paketissa. Varmista ulkopuolisten kamiinaliitosten vesitiiviys ja kiinnitys tynnyriin. Tasaisella alustalla kamiinan alle pitäisi jäädä n. 20mm tilaa tukea varten. Tarkasta tilanne kuitenkin aina asennuspaikan mukaan, että tuki on sopivan korkuinen. Lisävarusteena on saatavilla mallikohtainen juomateline / suojalautasarja, joka kiinnitetään kamiinaan.

Savuhormi

Ole varovainen, piippuosien reunat ovat hyvin teräviä, käytä suojakäsineitä!

Ulkopuolisen **CULT** kamiinan savupiippu toimitetaan erillisessä laatikossa ja se koostuu neljästä osasta (kuva oikealla), ja se pitää koota. Poista lämpösuojuksesta suojamuovi ja aseta koottu piippu kamiinan piippulähtöön supistettu pää edellä.



Arinat

CULT kamiinaan tulee arinakelkka, johon asennetaan yksi ritiläärina. Sekä ylähyllylle lisäksi ilmarauta, joka ohjaa paloilmän kiertoa pesän yläosassa. Yläosan tulilevyä ei saa työntää liian pitkälle jotta savun virtaus estyy.

Kamiinaa ei saa käyttää ilman näitä osia. Huomaa, että ne ovat kuluvia osia, jotka vääntyilevät ja muuttavat muotoaan käytössä. Niiden tilalle voit tarvittaessa hankkia varaosina uudet. (kuva oikealla)



Ensimmäinen käyttökerta

Ulkopuolisissa kamiinoissa tulee kamiinan vedenkiertotila huuhdella päästämällä letkulla reilusti vettä ylemmästä putkesta sisään, jotta mahdolliset työstöstä jääneet metallilastut tulevat kamiinasta ulos. Mahdolliset roskat voi kerätä pyyhkimällä altaan pohjalta. Kun täytät allasta, tarkasta kamiinan kiinnityspotket mahdollisten vuotojen varalta.

KÄYTTÖ

Toiminnallisia neuvoja

Mikäli altaaseen on kytketty suodatin, tulee se puhdistaa (ja kuivata, jos sovellettavissa) aina kun allas tyhjennetään.

Kemikaaleja ei saa annostella käyttäjien ollessa altaassa.

Klooritablettien ja klooriannostelijoiden käyttöä koskevaa tietoa ja suosituksia tulee noudattaa.

On suositeltavaa, että altaaseen pääsyn apuvälineitä (rappua) ei sijoiteta hormin läheisyyteen, jotta vältetään tahatonta ihokosketusta hormiin.

Vettä on sekoitettava ennen lämmön mittausta, jotta lämmin pintavesi sekoittuu pohjan kylmän veden kanssa ja estetään vääriä lukemat. Sekoitus on tehtävä ennen lämpötilan mittausta ja ennen altaaseen menoa. On myös suositeltavaa tarkistaa veden lämpötila esim. koettamalla kyynärpäällä ennen veteen menoa.

Seuraa veden lämpötilaa altaassa olon aikana ja säädä lämpötila tarvittaessa alemmaksi tai ylemmäksi. Lämmityksen tarve altaassa olon aikana riippuu altaasta, ympäristön lämpötilasta ja tuuliolosuhteista.

Allasta täyttäessä kannattaa ottaa huomioon tulevien kylpijoiden määrä, sillä ihmiset syrjäyttävät vettä tullessaan altaaseen. Eli jos on odotettavissa altaan täydeltä kylpijiä, kannattaa veden pinta jättää minimiin.

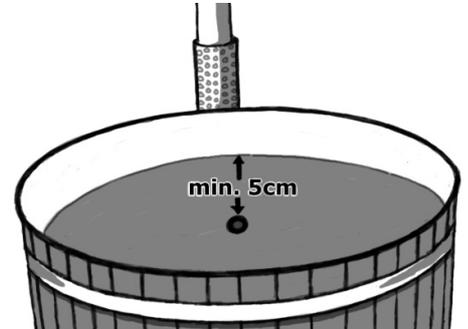
Mikäli käytätte omaa pumppua altaan täyttämiseen, poistakaa pumppausletku täytön jälkeen altaasta. Monissa pumppuissa ei ole paluuventtiiliä, joka estäisi veden valumisen pois altaasta pumpun ollessa sammutettuna. Ennen täyttöä on hyvä tarkastaa, että altaan pohjatulppa / venttiili on suljettu, varmista tulpan paikallaan olo / venttiilin asento vielä, kun olet laskenut altaaseen n. 10 cm vettä.

Minimitäyttö:

Allas on aina täytettävä vähintään 5 cm kamiinan ylempien liitosputkien yläpuolelle ennen tulen sytyttämistä kamiinaan (kuva oikealla).

Täytettyä kamiinaa ei saa päästää jäätymään talvella. Tyhjennä allas tai huolehdi riittävästä lämmityksestä.

Kamiinaa ei saa kytkeä kiertovesipumppuun, se ei kestä muodostuvaa painetta, koska on suunniteltu vain painovoimaiselle kierrolle.



Huomautus minimitäytöstä ja kamiinan lämmityksestä!

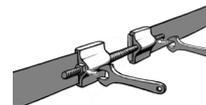
**Tynnyrin kamiinaa ei saa koskaan sytyttää altaan ollessa tyhjä tai vajaasti täytetty!
Vajaan altaan lämmittäminen johtaa aina kamiinan sulamiseen!**

Allasta ei saa alkaa tyhjentää ennen kuin tuli on kokonaan sammunut kamiinasta ja hiillos hiipunut. Vajaan altaan lämmittäminen johtaa aina kamiinan sulamiseen!

Vesi kerrostuu lämmitessään, ja siksi sitä täytyy sekoittaa veden todellisen lämpötilan saamiseksi selville. Lisävarusteena hankittava kansi voi ja kannattaa olla paikoillaan vettä lämmitettäessä.

Altaaseen ei saa jättää vettä vartioimatta, mikäli on pakkasvaara. Pohjatulppa tulee olla kokonaan auki ja poistuventtiilit tulee aina jättää puolittaiseen auki-asentoon, jotta altaaseen joutuva vesi pääsee itse poistumaan eikä pääse tällöin jäätymään pakkaskelillä.

Kamiinan kohdalla tynnyrin ulkoreunalla on kaksi vanteiden kiristintä joihin sopii 19 mm avaimet. Näillä kiristimillä vanteet säädetään sopiviksi. Muovitynnyrissä näitä ei yleensä tarvitse säätää, mutta mikäli laudat kuivuuessaan löystyvät voidaan vanteita tarvittaessa säätää. Tarkista lautojen asettelu ennen kiristystä, etteivät ne väännä ulos tai sisään vanteen ja tynnyrin sisäosan välissä.



KAMINAN SYTYTYS JA LÄMMITYS

CULT kamiinoiden käyttö on yhtä helppoa kuin minkä tahansa normaalin tulipesän käyttö. Kamiinan yläosassa olevaa tulilevyä ei saa työntää liian pitkälle, jotta savun virtaus estyy

Sytytykseen kannattaa käyttää pieniä ja kuivia puita ja lisätä sitten isompia tarpeen mukaan n. 10-15 minuutin välein. Kamiinassa tulee lämmityksen aikana pitää jatkuvaa reilua tulta, jotta puut palavat kunnolla ja allas lämpiää maksimitehoilla. Liian pienellä tulella lämmitysaika venyy huomattavasti.

Käytettäessä sytytysnestettä, toimi nesteen käyttöohjeiden mukaan. Älä koskaan käytä sytytykseen muita kuin siihen tarkoitettuja nesteitä. Suosittelemme sytytykseen sytytyspaloja esim. Burner-parafiinipusseja.

Kylmä vesi ja lämmin ilma (lämpötilaero/ilman kosteus) aiheuttavat usein kondenssivettä tuhkatilaa, joten kamiina ei ole vuotava vaikka pesään tulisikin hieman vettä. Vuotoa voi epäillä vain jos altaan vesi samalla vähenee.

Kamiinan polttoaineeksi tulee käyttää ainoastaan pieneksi pilkottuja kuivia polttopuita. Isojen ja kosteiden puiden käyttö saattaa helposti kaksinkertaistaa lämmitysajan ja ne myös savuttavat paljon. Emme suosittele tervalepän käyttöä polttopuuna, sillä se aiheuttaa normaalia enemmän ja tarttuvampaa nokeutumista. Puulajin ja pilkkeen koon mukaan kamiinan ilmanottoa kannattaa säätää, jotta savun määrää voidaan vähentää.

Tyhjennä tuhkat kamiinasta jokaisen käyttökerran jälkeen, jotta rostit tai ilmapellit eivät jää tuhkan sisään, koska se lyhentää niiden kestoja huomattavasti. Nämä arinat, ilmapellit yms. pesien sisäosat ovat kulutustavaraa, eivätkä kuulu takuun piiriin.

Lämmityksen aikana allas kannattaa pitää peitettynä kannella, jotta lämmön haihtuminen pysyy mahdollisimman pienenä. Veden lämpötilaa kannattaa mitata lämmityksen aikana n. 20 minuutin välein ja koska vesi kerrostuu lämmitessään, sitä täytyy sekoittaa ennen mittausta esim. Kirami melalla. Kun lämpötila saavuttaa n. 32 astetta, kannattaa lisättävien puiden määrää vähentää, jotta allasta ei lämmitä turhaan liian kuumaksi. Saavutettua asia halutun lämpötilan voit tarvittaessa pitää pientä tulta altaan lämpötilan ylläpitämiseksi. Harjoittelu tekee mestarin tässäkin asiassa.

Kansi kannattaa avata n. 5 minuuttia ennen kylpyyn menoa, jotta vesi ehtii ”hengittämään”. Kylvyn jälkeen kansi kannattaa sulkea mahdollisimman pian turvallisuuden ja lämmön haihtumisen takia, varsinkin jos on tarkoitus käyttää allasta seuraavana päivänä.

TYNNYRIN HOITO JA TURVALLISUUS

Pintojen käsittely

Petsattu kuusi

Petsatut kuusipaneelit säilyttävät värinsä melko hyvin, mutta tarpeen vaatiessa ne kannattaa käsitellä uudestaan. Tehtaalla on käytetty Teknoshield 4015 vesipohjaista puuöljyä. Käytössä on musta sävy (Ebenholz, TVT-5719). Pinta voidaan käsitellä vastaavalla aineella tarpeen mukaan uudestaan. Suomessa käsittelyyn soveltuu Teknos Woodex Aqua. Muualla voidaan käyttää erilaisia puuöljyjä tai kuultovärejä sekä vesi- että liuotinhenteisiä.

Muuta huomioitavaa

Huomaa, että poistohana tulee tyhjässä tynnyrissä jättää aina avonaiseen asentoon. Koska jos altaaseen pääsee jostakin vettä ja poisto on suljettu saattaa vesi jäätyä putkistossa ja rikkoo osia.

Ulkopuolinen kamiina tyhjenee riittävän tyhjäksi samalla, kun altaasta tyhjennetään vesi. Altaaseen ei saa jättää vettä valvomatta / lämmittämättä pakkassäällä. Muoviset poistoputket ja hanat jäätyvät todella helposti. Mikäli poistoletku/hana on päässyt jäätymään, voidaan allas tyhjentää irrottamalla kamiina paikaltaan, jolloin alaletkusta saadaan vesi pois. Missään tapauksessa ei jäätyneeseen kamiinaan saa tehdä tulta, vaan se tulee sulattaa rauhallisesti.

HUOM!! allasta tyhjenettäessä tulee kansi nostaa raolleen jotta altaaseen ei pääse muodostumaan alipainetta.



Hygienia

Jotta samaa vettä voidaan käyttää pitkään, tulee käyttää sekä kemikaaleja että suodatinta ja mahdollisia muita puhdistuslaitteita. Vain ne yhdessä pitävät veden puhtaana ja hygienisenä pitkään. Kysy suodattimista ja kemikaaleista myyjältäsi.

Mikäli altaassa käytetään uimakelpoista luonnonvettä (ei juomavettä), eikä käytetä mitään desinfioivia kemikaaleja, ei veden käyttöaika saisi ei-toivotun bakteeriston välttämiseksi ylittää tuntia eikä lämmitysaika saisi ylittää 2 tuntia. Tämän saavuttamiseksi lämmityksen aikana tulisi käyttää kantta.

Julkisessa käytössä on käytettävä bakteereita tappavia kemikaaleja eli käytännössä klooria. Kotikäyttöön on saatavilla myös kloorille vaihtoehtoiset happipohjaiset kemikaalit, jotka soveltuvat pienten altaiden desinfiointiin. Kemikaalien annosteluohjeet löytyvät niiden pakkauksista ja niitä tulee noudattaa. Ylisuuret annostukset saattavat aiheuttaa tynnyrin osien syöpymistä.

HUOM! Kemikaaleja käytettäessä, tulee veden pH arvoa aina seurata, ja pitää se annetuissa rajoissa eli 7,0-7,6. Kemikaaleja käyttäessä pH yleensä putoaa, mikä saattaa syövyttää tynnyrin osia. Triklooripohjaisten tai muiden yhdistelmätablettien käyttö altaissa kielletty, pois lukien 20g tabletit, joilla pitoisuudet eivät nouse liian korkeiksi. Käytä vain valmistajan suosittelemia kemikaaleja. Tablettimuotoiset aineet tulee aina liuottaa altaaseen käyttäen annostelijaa, ei koskaan suoraan altaaseen.

Näissä pienen vesimäärän altaissa ei tule käyttää uima-altaille suunniteltuja kemikaalien annostelulaitteita. Niillä annosmäärät tulevat käytännössä aina liian suuriksi ja johtavat helposti materiaalien syöpymiseen. Muista myös, että automaattisiakin kemikaalilaitteita tulee aina valvoa ja mitata veden pH- ja muita arvoja säännöllisesti.

Mikäli allas on vedellä täytettynä näyttely- tai esittelykäytössä tulee veden aina olla kemiallisesti hoidettua.

Allas kannattaa pitää peitettynä, kun sitä ei käytetä, jotta sinne ei pääse roskia ja likaa. Peittämiseen sopii hyvin lisävarusteena saatavat kannet. Kansi tulisi asettaa puhtaalle alustalla irti maasta, kun se on poissa käytössä, jotta kannen mukana ei kulkeudu epäpuhtauksia altaaseen.

Puhdistus

Huolehdi altaan puhtaudesta ja hygieniasta pesemällä sekä kuivaamalla se huolellisesti ja riittävän usein. Joka käyttökerran jälkeen on suositeltavaa huuhdella kamiinan ja tynnyrin putket. Peseminen voidaan suorittaa esimerkiksi mäntysuovalla ja rätillä tai Kirami Biopesuaineella. Jätä tyhjentämisen ja puhdistamisen jälkeen poistohana auki, jotta kaikki vesi pääsee valumaan pois putkista.

Lasten turvallisuus

Huolehdi lasten turvallisuudesta altaassa ja sen läheisyydessä. Lapsia tulee valvoa jatkuvasti, aktiivisesti ja valppaasti kaikkina aikoina. (Muista että alle 5-vuotiaiden lasten hukkumisriski on kaikkein suurin) Nimeä aikuinen valvomaan allasta sinä aikana, kun sitä käytetään.

Uimataidottomien ja heikkojen uimareiden tulisi käyttää uimisen apuvälineitä.

Kun allasta ei käytetä tai valvota, tulee altaasta ja sen läheisyydestä poistaa kaikki lelut, jotka voisivat houkutella lapsen altaalle. Altaassa tulee käyttää turvakantta (lukittava kansi) tai muuta pääsyn estävää laitetta luvattoman pääsyn estämiseksi altaalle. Kiramin altaiden kansiin on saatavilla kannen lukitusarja ja kokonaan lukittava kansimalleilla.



Esteet, peitteet, kannet, hälyttimet tai muut vastaavat turvalaitteet ovat hyödyllisiä, mutta niillä ei korvata jatkuvaa valvontaa. Altaalla tulisi olla saatavilla pelastusvälineitä (esim. pelastusrengas). Altaan läheisyydessä tulisi olla puhelin ja luettelo hätänumeroista.

Altaan turvallinen käyttö

Rohkaise kaikki altaan käyttäjiä opettelemaan uimaan.

Opettele antamaan ensiapua (elvytys) ja ylläpidä tätä taitoa. Ensiavun antaminen voi pelastaa hätätilanteessa olevan hengen.

Opeta kaikille altaan käyttäjille, myös lapsille, miten toimitaan hätätilanteessa.

Älä koskaan hyppää / sukella matalaan veteen. Se voi johtaa vakavaan vammaan tai jopa kuolemaan.

Älä käytä allasta alkoholin tai sellaisten lääkkeiden vaikutuksen alaisena, jotka voivat vaikuttaa altaan turvalliseen käyttöön.

Allaspeitetä tai -kantta käytettäessä poista ne kokonaan veden päältä ennen altaaseen menoa.

Suojaa uimareita vesiperäisiltä sairauksilta opastamalla heitä käyttämään vedenkäsittelyjärjestelmää ja ylläpitämään hyvää hygieniää. Katso käyttäjän käsikirjasta ohjeita veden käsittelyyn.

Säilytä kemikaalit lasten ulottumattomissa.

Noudata altaaseen kiinnitettyjä tai altaasta enintään 2 m etäisyydelle näkyvään paikkaan asennettujen merkkien ohjeita.

Irrotettavat tikkaat on irrotuksen jälkeen säilytettävä turallisessa paikassa lasten kiipeilyn tavoittamattomissa.

Huolehdi altaaseen johtavien portaiden ja muun reitin turvallisuudesta varsinkin pakkasilla, kun vesi jäätyy liukkaaksi jääksi.

Älä lämmitä kylpyvettä liian kuumaksi. Suurin suositeltava veden lämpötila on 37°C.

Tarttuvaa ihosairautta sairastavien on syytä jättää kylpeminen myöhempään kertaan. Sydänongelmaisten kannattaa jättää kylpyveden lämpötila alle 37 °C.

Kylmällä ilmalla kylpiessä tulee käyttää kylpyhattua, jotta välttää vilustumisen.

Jos voit pahoin tai olet väsynyt, vältä altaan käyttöä.

Pitkät kylpyajat voivat aiheuttaa nestehukkaa ja liian lämpimässä vedessä kylpeminen voi pahimmassa tapauksessa aiheuttaa lämpöhalvauksen.

Altaassa käytettävää kantta ei pitäisi laskea maahan, jotta välttyään epäpuhtauksien joutumiselta altaaseen.

TEKNISET TIEDOT

| | |
|---------------------------|--------|
| Suositteltu henkilömäärä | 4-6 |
| Altaan korkeus reunalle | 110 cm |
| Altaan ulkohalkaisija | 170 cm |
| Altaan minimivedensyvyys | 50 cm |
| Altaan maksimivedensyvyys | 91 cm |
| Maksimi vesitilavuus | 1540 l |

TAKUU

Myönnämme kylpytynnyreillemme ja altaillemme 24 kuukauden takuun materiaali- ja valmistusvirheille. Takuu on voimassa, kun käyttäjä on tutustunut tuotteen käyttöohjeisiin ja noudattaa niitä.

HUOM! Yllämainitusta poikkeaa kaupallisiin tarkoituksiin käytettäville tuotteille myönnetty 6 kuukauden takuu aika.

- Takuu ei koske sellaisia mahdollisesti ilmeneviä virheitä, jotka ovat tyypillisiä puumateriaaleille. Esim. värimuutokset, kosteusvaihtelut, halkeamien muodostuminen ja vastaavat. Normaali puun kosteus elämisestä johtuva tynnyrin vuoto ei kuulu takuun piiriin.
- Takuu ei koske normaalia käytöstä aiheutunutta kulumista, kuten arinoiden ja muiden pesän sisäosien kulumisen, palaminen, vääntyminen jne.
- Takuu ei myöskään korvaa käyttövirheistä aiheutuneita vaurioita.
- Takuu ei korvaa mitään pakkasen aiheuttamia vaurioita, koska ne voidaan välttää oikealla käytöllä.
- Takuu ei koske virheellisestä kemikaalien käytöstä aiheutuvasta mahdollista syöpymistä. Erityisesti pH arvo tulee pitää kohdallaan ja kemikaalien annostukset eivät saa olla liian suuria. Altaassa ei saa käyttää automaattisia kemikaalien annostelulaitteita tms.
- Takuu ei kata mitään välillisiä kuluja, esim. terassin rakentamisia tai purkuja.
- Ota takuuasioissa heti yhteyttä tuotteen myyjään. Itsenäiset tuotteen korjausyritykset johtavat takuun raukeamiseen.

Pidätämme oikeudet muutoksiin tuotteessa ilman erillistä ilmoitusta.



TUOTTEEN HÄVITTÄMINEN

Tuotteen metalliset osat tulee viedä metallinkierrätykseen ja puuosat voidaan hävittää polttamalla. Itse muoviallas on HDPE muovia, joka voidaan kierrättää. Muut osat kuuluvat sekajätteeseen.

| Merkki | Missä kohtaa käytetty Kiramin tynnyreissä | Hävittäminen |
|--|--|---|
|  | PVC-muovia; Putkiosat | Kaatopaikkajätettä |
|  | HDPE-muovia; Altaan sisämuovi | Saa polttaa, voi viedä esimerkiksi energiajätteeseen. |
|  | Polystyreeni; Altaan pohjarunko | Saa polttaa, voi viedä esimerkiksi energiajätteeseen. |
|  | ABS-muovia; Pohjakaukalo, läpivientiosat ja poistoventtiili. EPDM-kumia; tiivisteet | Soveltuminen muualle kuin sekajätteeseen pitää tarkistaa paikalliselta jätehuollolta. |

NAUTINNOLLISIA KYLPYHETKIÄ TOIVOO KIRAMI OY!

Pidätämme oikeudet muutoksiin tuotteessa ilman erillistä ilmoitusta.

Ohjeissa on huomioitu standardin EN-17125 mukaiset vaatimukset.

Rekisteröi tynnyrisi osoitteessa: reg.kirami.fi

Suomessa varaosat ja kylpytarvikkeet helposti verkkokaupastamme: kauppa.kirami.fi



Liity tykkääjiiemme joukkoon Facebookissa! Saat vinkkejä ja tietoa tuotteiden käytöstä, voit osallistua kilpailuihin, jakaa kokemuksia ja kuvia muiden paljuttelijoiden kanssa jne.
www.facebook.com/kiramioy



Kirami Oy YouTube channel

<http://bit.ly/2U1vBmZ>

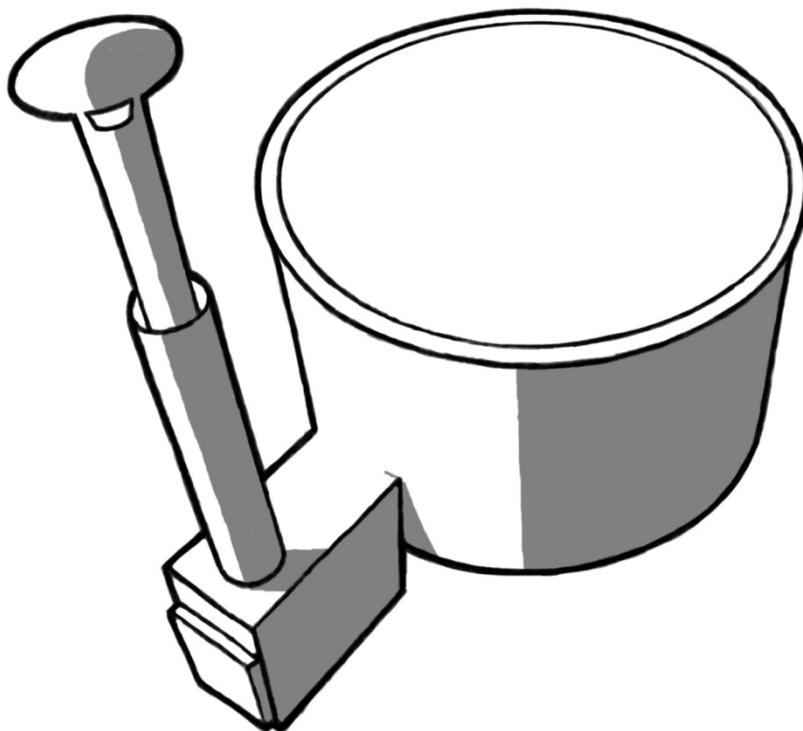




BRUKSANVISNING

Cello badtunnan

By Kirami



Kontrollera leveransens innehåll utan dröjsmål!

Läs noga igenom och spara anvisningarna för framtida behov.

Observera minimivattennivån: s. 5

VARNINGAR

Fara! - Risk för drunkning (gäller särskilt barn under 5 år). Var uppmärksam och förhindra att barn kommer åt badtunnan utan lov. En vuxen övervakare ska låsa hjälpmedlet för åtkomsten till tunnan eller montera en skyddsanordning som hindrar åtkomsten (ett låsbart lock). För att undvika skador, säkerställ att barnen ständigt övervakas av en vuxen när de använder badtunnan.

Fara! - Om du använder en pump i badtunnan, till exempel i filtreringsanordningen, och sugsystemets skyddsgaller måste bytas, ska du säkerställa att flödes hastigheten är lämplig för den nya delen. Använd aldrig badtunnan om skyddsgallret för sugsystemet är sönder eller fattas. Använd endast originaldelar som levererats av fabriken.

Varning! - Kvävningrisk. Badtunnan är försedd med en förbränningsvärmare och är därför endast avsedd för utomhusbruk.

Varning! - För att minska risken för skador och insjuknande:

1. Temperaturen i badtunnan bör aldrig överstiga 40 °C. För små barn och när badtunnan används längre än 10 minuter rekommenderas lägre temperaturer. Vi rekommenderar att användaren beaktar sina hälsomässiga begränsningar vid bruket av badtunnan.
2. Eftersom för höga vattentemperaturer ökar risken för fosterskador tidigt under graviditet, bör gravida personer använda badtunnan med lägre vattentemperaturer och kortare stunder. Även hälsomässiga begränsningar ska beaktas.
- 3. Användaren ska kontrollera vattentemperaturen innan han eller hon stiger in i badtunnan.**
4. Användning av alkohol, droger eller läkemedel innan man stiger in i badtunnan eller under användningen av badtunnan kan orsaka medvetenlöshet och medföra en risk för drunkning.
5. Personer med hälsoproblem rekommenderas be om rådgivning angående sitt hälsotillstånd innan de använder badtunnan.
6. Personer som medicineras rekommenderas be om rådgivning angående sitt hälsotillstånd, eftersom vissa läkemedel kan orsaka trötthet eller påverka pulsen, blodtrycket och blodcirkulationen.
7. Undvika att dyka.
8. Undvik att svälja vatten.

Läs denna anvisning igenom omsorgsfullt och säkerställ att du förstår den innan du monterar och använder badtunnan. Bokens varningar, anvisningar och skyddstips behandlar de mest allmänna riskerna kring vattenaktiviteter, men de kan inte omfatta riskerna och farorna i alla eventuella situationer. Var uppmärksam, använd sunt förnuft och fatta förnuftiga beslut i alla aktiviteter kring vatten.

Produkten är endast avsedd för privat bruk och för montering på marken eller stödd och delvis infälld till exempel i samband med en terrass. Under våra badtunnor finns en ram eller ett transportflak för transporten. Dessa ska avlägsnas innan tunnan placeras på dess slutgiltiga plats. Badtunnan får inte lyftas i sargen, utan man ska alltid sträva efter att lyfta tunnan underifrån. Om tunnan har levererats liggande på sidan (vanligtvis gäller detta endast leveranser utomlands), ska den vändas till en upprätt ställning så snart som möjligt för att den inte ska förvridas.

Om det inte går att bära produkten till monteringsplatsen för hand i levererade delar, kan den eventuellt lyftas på plats med en kran.



INSTALLATION

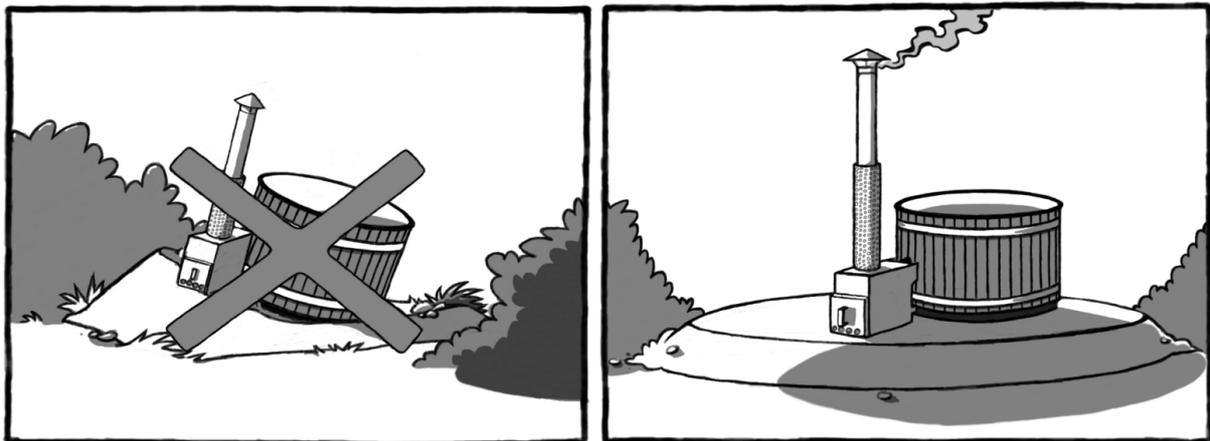
Grund

Det är viktigt att placera karet på ett jämnt underlag, som håller för tyngden av ett vattenfyllt kar (ca 2000 kg). Grunden kan jämnas ut med t.ex. krossten (bilden nedan) eller, om man vill ha en fastare grund, så kan den gjutas i betong eller plattläggas. En tunna med EPS-botten får inte stå på reglar, karets botten ska vila på ett plant, bärande underlag. OBS! På en terrass ska det alltså vara tätt lagd tralläkt eller en skiva under karet. Man bör avlägsna all växtlighet under tunnan, så att den inte tränger in i karets konstruktioner när den växer.

Det är också viktigt att se till att tunnan inte omges av långt gräs, eftersom det hindrar träet att andas och främjar förruttelse. Under tunnor med EPS-botten kan gummisockeln täckas med jord, bara man ser till att träpanelers ändträ har möjlighet att andas.

Eftersom badtunnans sida är över 85 cm hög, ska man skaffa trappor som underlättar åtkomsten utifrån till tunnan eller montera badtunnan så att man kommer in i den till exempel från en terrass.

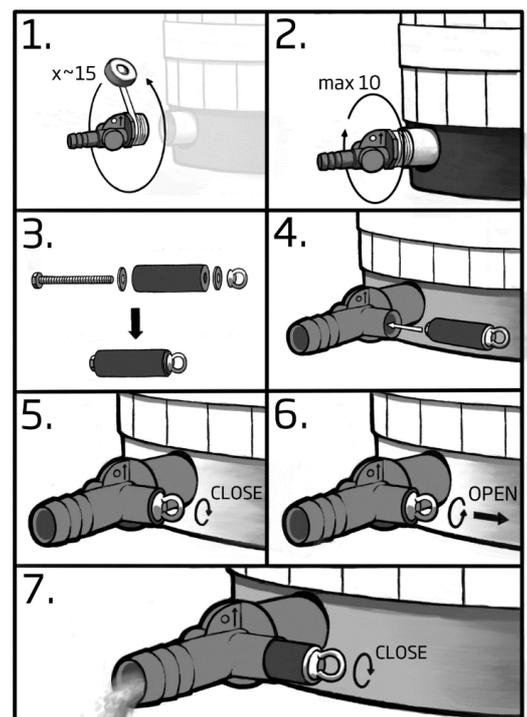
Beakta eventuella underhållsåtgärder när du väljer en plats för karet. Vid behov måste det vara möjligt att flytta badtunnan, även om den till exempel är nedfäld i terrassen. Garantin ersätter inte indirekta kostnader, t.ex. kostnader för rivning eller byggande av terrass.



Tömning

På motsatt sida från kaminen sitter avtappningsröret (2 ½" innergånga), till vilket man kopplar en avstängningsmekanism / 38mm slangnippel. Välj en sådan plats för badtunnan, att du kan tappa ut vattnet utan problem. Vid behov kan du leda bort vattnet med en slang, lämplig innerdiameter på slangen är 38 mm.

1. Använd gängtejp cirka 15 varv till gängade röranslutningar.
2. Montera på själva stommen. Vrid stommen MAX tio varv medsols. Stanna på rätt läge direkt. Annars om man vrider tillbaka kan tejpens lossna och läckage uppstå. Det finns en markering på ventilen som visar



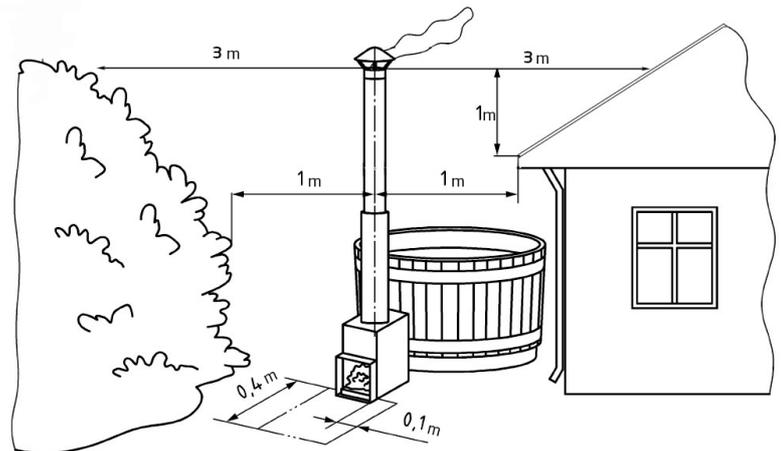
- UP och också en pil som visar rätta läget. Ventilen skall inte bottna i innergången.
3. Montering av pluggen.
 4. Observera vid montering av pluggen att bultens skalle går in i motpartens botten.
 5. Spänn pluggen genom att vrida medsols i lenkmutter. Vrid inte pluggen onödig hård, vrid bara halv varv åt gång tills vattnet slutar rinna.
 6. Pluggen öppnas genom att vrida länken motsols och dra pluggen vågrätt ut delvis från stommen. Om pluggen sitter hårdt, vänta några minuter och prova igen.
 7. När vatten börjar rinna ut, spänn fast pluggen i det läge.

OBS! Lämna inte pluggen hårdt spänt långa tider, för att den inte skulle fastna i stommen.

BRANDSÄKERHET

Om karet placeras nära byggnader, t.ex. i terrasskanten, ska man kontrollera, att rökröret är tillräckligt långt ifrån alla brännbara konstruktioner. Man bör komma ihåg att kontrollera avståndet i både sidled och höjded, så att ingen antändningsrisk förekommer. Lokala bestämmelser kan variera.

Det får inte finnas lättantändligt material framför och under kaminen. I praktiken ska det i enlighet med bilden framför kaminen finnas ett område utan antändligt material, så som betong, sand eller en metallplatta. Kaminen blir inte hetare än vattnet eftersom kaminen är vattenmantlad. Kaminens skorsten och lucka blir trots allt heta.



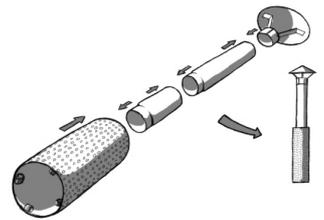
Montering av kaminen

De utvändiga CULT kaminerna levereras omonterade i ett paket som även innehåller modellspecifika monteringsanvisningar och tillbehör. Eftersom kaminen kommer så nära marken, är det lättare att stöda den underifrån. På ett jämnt underlag borde det under kaminen lämnas ett höjdvstånd på ca 20 mm för ett stöd. Kontrollera på monteringsplatsen att stödet är tillräckligt högt. Om man skaffat dryckeshållare / med täckbräder kan man fästa dem i kaminens fästörön med kaminens medföljande skruvar.

Kontrollera att de utvändiga kaminanslutningarna är vattentäta och fästa i tunnan. Som tilläggsutrustning finns en modellspecifik dryckeshållare med täckbräder, som kan fästas i kaminen.

Rökrör

Var försiktig, rökrörets delar har mycket vassa kanter, använd skyddshandskar! Rökröret levereras i en separat låda och består av fyra delar (bilden till höger), som ska monteras. Avlägsna skyddsplasten från värmeskyddet och placera det monterade rökröret i kaminens rökrörsanslutning med den smalare ändan före.



Rostar

Med CULT kaminen följer en gallerkälke där ett galler monteras. Till topphyllan finns en spoiler som styr lågorna i den övre delen av kaminen. Spoilern i kaminens övre del får inte skjutas för långt in så att rökens genomströmning hindras.

Kaminen får inte användas utan dessa delar. Märk även att dessa slits och ändrar sin form i användning. Vid behov kan man köpa nya reservdelar (bild till höger).



Första användningen

Kaminens vattenmagasin måste man skölja genom att med en slang spola riklig mängd vatten genom den övre röröppningen, så att eventuella metallspån från bearbetningen kommer ut. Eventuellt skräp kan torkas upp från karetets botten. Då du fyller karet, kontrollera att kaminens anslutningsrör inte läcker.

ANVÄNDNING

Funktionella råd

Om ett filter har monterats i badtunnan, ska det rengöras (och om tillämpligt torkas) varje gång tunnan töms.

Kemikalier får inte doseras när det finns användare i badtunnan.

Det rekommenderas att hjälpmedel för åtkomsten till tunnan (trapporna) inte ska placeras nära rökkanalen för att undvika att man oavsiktligt rör vid rökkanalen.

Vattnet ska röras om innan temperaturen mäts så att det varma ytvattnet blandas med det kalla vattnet på botten och mätningresultatet blir riktigt. Omrörningen måste göras innan man mäter temperaturen och stiger in i badtunnan. Det rekommenderas även att man granskar vattentemperaturen till exempel med armbågen innan man stiger in i vattnet.

Övervaka vattentemperaturen när du vistas i badtunnan och sänk eller höj temperaturen vid behov. Behovet av värmning under vistelsen i badtunnan beror på badtunnan, omgivningens temperatur och vindförhållandena.

När man fyller karet lönar det sig att beakta antalet badare, eftersom dessa tränger undan vattnet då de kliver i karet. Dvs. om det kommer att vara fullt med badare i karet, räcker det om man fyller det till miniminivån.

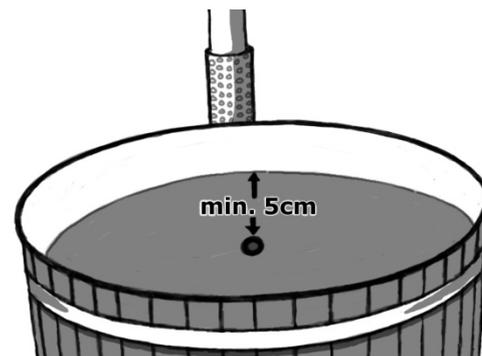
Om du använder egen pump för att fylla karet, avlägsna pumpslangen från karet efter detta. Många pumpar saknar backventil, som hindrar vattnet att rinna ut ur karet när pumpen är avstängd. Innan du fyller tunnan, kontrollera att bottenpluggen sitter i / bottenventilen är stängd, försäkra dig sedan om att det fortfarande är så då du har tappat i ca 10 cm vatten.

Minimivattennivå:

Vattennivån i tunnan ska alltid vara minst 5 cm ovanför kaminens övre anslutningsrör innan man börjar elda i kaminen (bilden till höger).

Se till att en vattenfylld kamin inte fryser på vintern. Töm karet eller ombesörj tillräcklig uppvärmning.

Kaminen får inte kopplas till en cirkulationsvattenpump, den håller inte för det tryck som uppstår, eftersom den är konstruerad endast för själv-cirkulation.



Påpekande om minimivattennivå och eldning i kaminen!

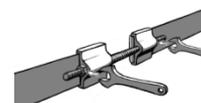
Kaminen får aldrig tändas medan karet är tomt eller bara delvis fyllt! Uppvärmning av ett delvis fyllt kar leder alltid till att kaminen smälter!

Man får inte börja tömma karet innan elden i kaminen har slocknat helt och glöden falnat. Uppvärmning av ett delvis fyllt kar leder alltid till att kaminen smälter!

Man får inte lämna vatten i karet utan tillsyn, om det är risk för köld. Bottenpluggar och avtappningsventiler ska alltid lämnas halvöppna, så att det vatten som kommer i karet slipper ut och inte fryser vid köldgrader.

Vattnet skiktar sig då det värms upp, därför måste man röra om i det för att få reda på den verkliga vattentemperaturen. Locket, som du kan skaffa som tilläggsutrustning, lönar det sig att ha på medan du värmer upp vattnet.

På utsidan av tunnan vid kaminen sitter två spännanordningar som kan justeras med 19 mm nycklar. Med dessa spännanordningar ställs banden. På en plasttunna behövs det vanligtvis inte, men om bräderna torkar och blir lösa kan man spänna banden. Kontrollera hur bräderna sitter innan spänning, så att de inte böjer sig utåt eller inåt mellan bandet och tunnans innerdel.



TÄNDNING OCH UPPVÄRMNING AV KAMINEN

CULT kaminen är lika lätta att använda som vilken normal eldstad som helst. Spoilern i kaminens övre del får inte skjutas för långt in så att rökens genomströmning hindras.

För att tända elden använd små och torra klabbar och lägg till större efter behov ungefär var 10-15 minut. Under uppvärmningen ska man hela tiden hålla rejäl fyr i kaminen, så att veden brinner ordentligt och karet värms med full effekt. Med för svag fyr förlängs uppvärmningstiden märkbart.

Vid användning av tändvätska, följ anvisningarna på förpackningen. Använd aldrig andra vätskor till tändningen än sådana som är avsedda för ändamålet. Vi rekommenderar tändning med tändblock t.ex. Burner-paraffinpåsar.

Kallt vatten och varm luft (temperaturdifferens/luftfuktighet) förorsakar ofta kondens i askrummet, så det betyder nödvändigtvis inte att kaminen läcker fast det skulle vara litet vatten i eldstaden. Man kan misstänka läckage endast om vattnet i karet samtidigt minskar.

Som bränsle i kaminen bör man använda endast smått huggen torr brännved. Stora och fuktiga klabbar kan enkelt fördubbla uppvärmningstiden och de ryker även en hel del. Vi rekommenderar

inte användning av klibbal som brännved, eftersom den ger större mängd och mer vidhäftande sot än annan ved. Draget justeras efter träslag och tändvedens storlek för att minska mängden rök.

Töm askan ur kaminen efter varje användningstillfälle, så att rostar och spoilerplåtar inte blir inbäddade i aska, då detta märkbart förkortar deras livslängd. Rostar, spoilerplåtar och eldstadens övriga inre delar är slitdelar och omfattas inte av garantin.

Under uppvärmningen är det skäl att hålla badtunnan täckt för att minska värmeavdunstningen. Mät vattentemperaturen ungefär var 20:e minut under uppvärmningen, och eftersom vattnet bildar skikt när det värms upp ska det innan temperaturen mäts blandas om t.ex. med en Kirami-åra. När vattnet uppnått 32 grader är det skäl att minska på vedmängden för att undvika att vattnet blir för hett i onödan. När vattnet uppnått önskad temperatur kan du vid behov hålla en liten eld i kaminen för att vattnet ska hållas varmt. Övning ger färdighet, även i detta fall.

Locket kan öppnas ca 5 minuter före badet så att vattnet hinner "andas". Efter badet lönar det sig att stänga locket så fort som möjligt, av säkerhetsskäl och för att undvika värmeavdunstning, detta i synnerhet om avsikten är att använda badtunnan följande dag.

TUNNANS SKÖTSEL OCH SÄKERHET

Ytbehandling

Betsad gran

Betsad granpanel är relativt färgbeständig, men om det behövs kan man behandla den på nytt. I fabriken används en vattenbaserad träolja, Teknoshield 4015. Vi använder färg (Ebenholz, TVT-5719). Vid behov kan man behandla ytan på nytt med ett motsvarande medel. I Finland är Teknos Woodex Aqua ett lämpligt alternativ. Ovanpå Teknoshield 4015 kan man använda alla slags träoljor och lasyrer (lösningssmedels- och vattenbaserade).

Annat att beakta

Observera, att i en tom tunna ska avtappningskranen alltid lämnas i öppet läge. Om det kommer vatten i tunnan någonstans ifrån och utloppet är stängt, kan vattnet frysa i rörsystemet och förorsaka skada.

En utvändig kamin töms i tillräcklig utsträckning på samma gång som vattnet tappas ur karet. Man får inte lämna vatten i karet utan tillsyn / utan uppvärmning vid minusgrader. Avtappningsrör och kranar i plast fryser väldigt lätt. Om avtappningsslangen/kranen har frusit, kan karet tömmas genom att lösgöra kaminen från sin plats, varvid vattnet kommer ut genom det nedre anslutningsröret. Om kaminen har frusit får man inte under några som helst omständigheter elda i den, utan man måste tina upp den långsamt.

OBS !! När badtunnan töms ska locket lämnas öppet med liten springa att förhindra bildning av undertryck i badtunnan.

Hygien

För att kunna använda samma vatten länge, ska man använda både kemikalier och filter samt eventuell övrig reningsutrustning. Endast dessa tillsammans håller vattnet rent och hygieniskt länge. Fråga din återförsäljare om filter och kemikalier.



Om man använder baddugligt naturvatten (inte dricksvatten) i badtunnan utan några desinficerande kemikalier, ska vattnet inte användas i längre än en timme eller värmas i längre än två timmar för att undvika oönskade bakterier. För att säkerställa detta ska locket användas under värmningen.

I offentligt bruk ska bakteriedödande kemikalier användas, i praktiken klor. För hemmabruk finns även syra baserade kemikalier att tillgå som alternativ till klor, dessa lämpar sig för desinficering av små kar. Kemikaliernas doseringsanvisningar finns på förpackningarna och ska följas. Överdoserings kan orsaka frätskador på tunnans delar.

OBS! Vid användning av kemikalier, ska man alltid övervaka vattnets pH-värde, och hålla det inom givna gränser dvs. 7,0-7,6. pH-värdet sjunker vanligtvis vid användning av kemikalier, vilket kan fräta på tunnans delar. Användning av triklorbaserade eller andra kombinationstabletter i karen är förbjudet, undantaget 20g tabletter, med vilka halterna inte blir för höga. Använd endast kemikalier som rekommenderats av tillverkaren. Tabletter ska alltid lösas upp med hjälp av en doserare, aldrig direkt i karet.

I de här karen med liten vattenvolym ska man inte använda kemikalier och doseringsutrustning avsedda för badbassänger. Med dessa blir doserna i praktiken alltid för stora och leder lätt till frätskador på materialen. Kom ihåg, att man alltid måste övervaka även automatisk utrustning för kemikalier och regelbundet mäta vattnets pH- och andra värden.

Om karet är vattenfyllt i utställnings- eller demonstrationssyfte ska vattnet alltid behandlas med kemikalier.

Rengöring

Håll karet rent och hygieniskt genom att tvätta och torka det omsorgsfullt och tillräckligt ofta. Vi rekommenderar att kaminens och tunnans rör sköljs efter varje gång. Tvätta med t.ex. tallsåpa och en trasa eller använd Kiramis biotvättmedel (Kirami Biopesuaine). Lämna tömningskranen öppen efter att du tömt och rengjort tunnan så att allt vatten töms ur rören.

Barns säkerhet

Ta hand om barns säkerhet i badtunnan och dess närhet. Barn ska övervakas aktivt och uppmärksam hela tiden. (Kom ihåg att barn under fem år löper den största risken för drunkning.) Utse en vuxen som övervakar badtunnan under hela den tid som den används. Icke simkunniga personer och svaga simmare bör använda simhjälpmedel.

När badtunnan inte används eller övervakas, ska alla leksaker som kunde locka barnet till badtunnan avlägsnas från tunnan och dess närhet. Ett skyddslock (låsbart lock) eller annan anordning som hindrar otillåten åtkomst till tunnan ska användas för tunnan. Kirami har en låsserie för locken samt helt låsbara lockmodeller.

Hinder, överdrag, lock, larm och andra motsvarande skyddsanordningar är nyttiga men ersätter inte ständig övervakning. I närheten av badtunnan ska finnas räddningsutrustning (till exempel en livboj). I närheten av badtunnan ska finnas en telefon och en lista över nödnummer.

Trygg användning av badtunnan

Uppmuntra alla användare av badtunnan att lära sig att simma.



Lär dig att ge första hjälpen (återupplivning) och upprätthålla dina kunskaper. Första hjälpen kan rädda ett liv i en nödsituation.

Anvisa alla användare av badtunnan, även barn, hur de ska hantera i nödsituationer.

Hopp och dyk aldrig i grunt vatten. Det kan orsaka en allvarlig skada eller till och med dödsfall.

Använd aldrig badtunnan när du är påverkad av alkohol eller läkemedel som kan påverka trygghet användning av badtunnan.

Om du använder ett överdrag eller ett lock för badtunnan, avlägsna det helt innan du stiger in i badtunnan.

Skydda badare mot vattenburna sjukdomar genom att anvisa dem i hur vattenhanteringssystemet används och hur en god hygien upprätthålls. Se anvisningarna för vattenhantering i användarens handbok.

Förvara kemikalierna oåtkomliga för barn.

läkta anvisningarna på skyltar som fästs vid badtunnan eller på högst 2 meters avstånd från den på en synlig plats.

Löstagbara trappor ska efter lösgöringen förvaras i en säker plats där barn inte kommer åt dem.

Se till att trapporna eller annan väg till badtunnan är trygg särskilt i kallt vinterväder när vattnet fryser till hal is.

Värm inte upp badvattnet för mycket. Den högsta rekommenderade vattentemperaturen är 37°C.

Personer med smittsamma hudsjukdomar bör avstå från bad. Personer med hjärtproblem rekommenderas bada i temperaturer under 37 °C.

Om du badar i kyligt väder bör du använda en badhatt för att undvika förkylning.

Om du inte mår bra eller är trött ska du undvika att använda badtunnan.

Långa bad kan leda till vätskebrist och bad i alltför varmt vatten kan i värsta fall leda till värmeslag.

Ett eventuellt lock till karet ska placeras på ett rent underlag fritt från marken när det inte används, så att inga orenheter följer med locket tillbaka till karet.

TEKNISK INFORMATION

| | |
|--------------------------------|--------|
| Rekommenderat antal personer | 4-6 |
| Badtunnans höjd vid kanten | 110 cm |
| Badtunnans yttre diameter | 170 cm |
| Badtunnans minimala vattendjup | 50 cm |
| Badtunnans maximala vattendjup | 91 cm |
| Maximal vattenvolym | 1540 l |

GARANTI

Våra badtunnor och kar har 24 månaders garanti för material- och tillverkningsfel. Garantin gäller om användaren har läst produktens bruksanvisningar och följer dessa.

OBS! Från ovanstående avviker den 6 månaders garanti som beviljas för produkter i kommersiellt bruk.

- Garantin omfattar inte sådana eventuellt förekommande fel, som är typiska för trämaterial. T.ex. färgförändringar, fuktvariationer, sprickbildning och motsvarande. Garantin omfattar inte, att tunnan läcker på grund av träets naturliga fukt beteende.
- Garantin gäller inte normalt slitage på grund av användning, såsom att rostarna och eldstadens övriga inre delar nöts, bränns, slår sig o.s.v.
- Garantin ersätter inte heller skador som orsakats av felaktig användning.
- Garantin ersätter inga skador som orsakats av köld, eftersom dessa kan undvikas genom korrekt användning.
- Garantin gäller inte eventuell frätning orsakad av felaktig användning av kemikalier. Speciellt pH-värdet ska hållas på rätt nivå och kemikaliedoserna får inte vara för stora. I karet får ingen automatisk kemikalie-doseringsutrustning e.dyl. användas.
- Garantin täcker inte indirekta kostnader, t.ex. kostnader för terrassbygge eller rivning.
- I garantiärenden kontakta genast produktens återförsäljare. Egna reparationsförsök leder till att garantin upphör.

Vi förbehåller oss rätten till produktförändringar utan att särskilt meddela om dem.



ÅTERVINNING AV PRODUKTEN

Produktens metalledlar förs till metallåtervinningen och trädelarna kan brännas upp. Tryckimpregnerat trä är miljöfarligt avfall. Övriga delar är blandat avfall.

| Symbol | Plats där används i Kirami badbaljan | Förfogande |
|---|---|--|
|  PVC | PVC-plast; Rördelar | Deponiavfall |
|  HDPE | HDPE-plast; badtunnans inre plast | Får brännas, får bortföras till exempel som energiavfall. |
|  PS | Polystyren; Badtunnans bottenstomme | Får brännas, får bortföras till exempel som energiavfall. |
|  0 | ABS-plast; Skyddsbalja, genomföringens delar och tömningsventil. EPDM-gummi; tätningar | Kontrollera hos den lokala avfallshanteringen lämpligheten som annat än blandavfall. |

SKÖNA BADSTUNDER ÖNSKAR KIRAMI OY!

Vi förbehåller oss rätten till produktförändringar utan att särskilt meddela om dem.

Kraven enligt standarden EN-17125 har beaktats i anvisningarna.

Registrera din produkt på reg.kirami.fi

I Sverige får du reservdelar och tillbehör behandligt från vår webbutik: webshop.kirami.se



Gilla oss på Facebook! Du får tips och information om användningen av produkterna, du kan delta i tävlingar, dela erfarenheter och bilder med andra baljbadare mm.

www.facebook.com/kiramioy



Kirami Oy YouTube channel

<http://bit.ly/2U1vBmZ>

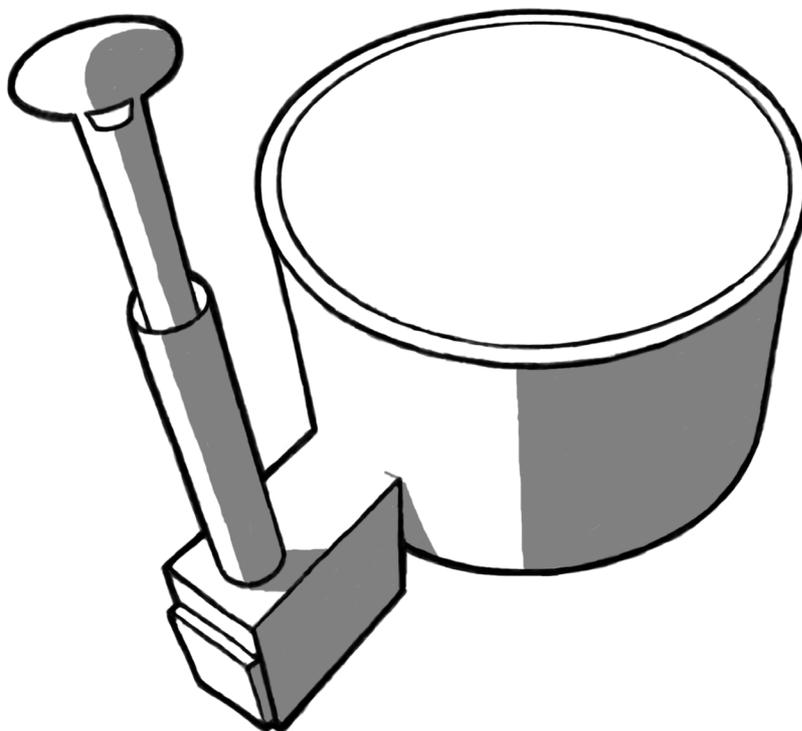




INSTRUCTIONS FOR USE

Cello hot tubs

By Kirami



Inspect the contents of the delivery immediately!

Read and save the instructions for further use.

Note the minimum fill: page. 5

WARNINGS

Danger! - Risk of Accidental Drowning (especially children under 5 years). Caution shall be exercised to prevent unauthorized access to hot tub by children. This can be reached by adult supervisor securing the means of access or installing a safety protection device (lockable cover) to the hot tub. To avoid accidents during hot tub use, ensure that children are kept under constant supervision.

Danger! - Risk of Injury. If a pump is used with the hot tub e.g. with filtration system. Should the need arise to replace the suction fittings (protective grids), be sure that the flow rates are compatible. Never operate hot tub if the suction fittings (protective grids) are broken or missing. Only use original parts supplied by the factory.

WARNING – Risk of Suffocation. This hot tub is equipped with a combustion heater and is intended for outdoor use only.

WARNING – To reduce the risk of injury/illness:

1. The water in a hot tub should never exceed 40 °C. Lower water temperatures are recommended for young children and when hot tub use exceeds 10 min. It is recommended to seek medical advice before use.
2. Since excessive water temperatures have a high potential for causing foetal damage during the early months of pregnancy, women should limit hot tub water temperature and duration of use and should also seek medical advice.
3. The user shall check the water temperature before entering the hot tub.
4. The use of alcohol, drugs, or medication before or during hot tub use may lead to unconsciousness, with the possibility of drowning.
5. Persons with any medical condition should seek medical advice before using a hot tub.
6. Persons using medication should seek medical advice before using a hot tub since some medication may induce drowsiness while other medication may affect heart rate, blood pressure, and circulation.
7. Avoid putting the head underwater.
8. Avoid swallowing hot tub water.

Carefully read, understand, and follow all information in this user manual before installing and using the hot tub. These warnings, instructions, and safety guidelines address some common risks of water recreation, but they cannot cover all risks and dangers in all cases. Always use caution, common sense, and good judgment when enjoying any water activity.

The product is intended only for private outdoor use and for installation above ground or partly recessed with external support e.g. built in terrace. The tubs have a frame or a transport pallet for transport. It needs to be removed before the final placement of the tub. Do not lift the tub from its brims. The tub should always be lifted from its bottom. In case the tub has been supplied sideways, it needs to be turned to the correct position as soon as possible, so that the tub does not become oval and the bottom will not come off from the sides.

If the product cannot be manually carried to the planned installation location it might require specialist lifting equipment (e.g. such as crane)



INSTALLATION

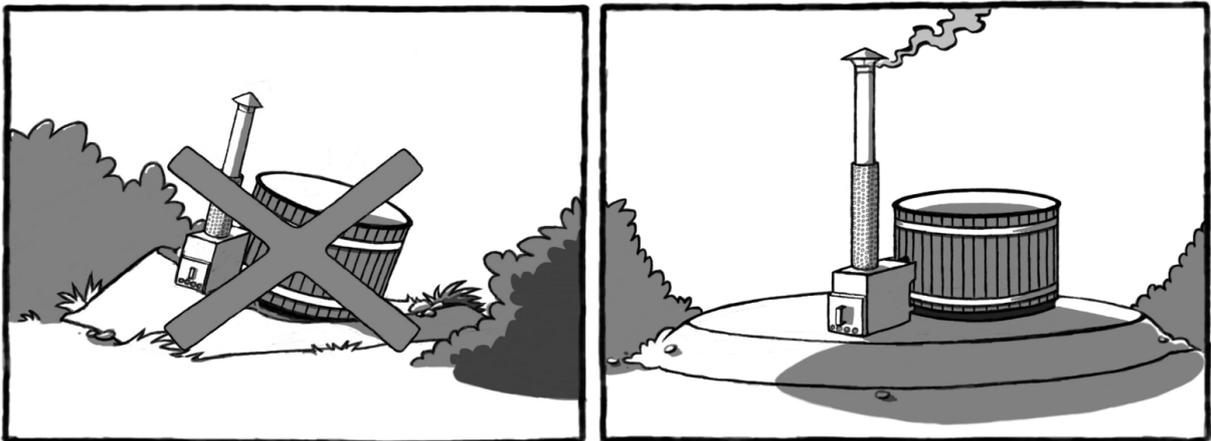
Making the foundation

It is important to place the tub on an even surface that can bear the whole weight of the tub (approx. 2000kg). The foundation can be evened out e.g. with chips (picture below) or if you want a more solid foundation, it can be cast of concrete or covered with slabs. Do not install any tracks under the tub in an EPS-based tub, but the bottom of the tub shall be on an even surface which is completely load-bearing. NB! A terrace shall have a thick boarding or a slab under the tub. Remove all vegetation from under the tub so that they do not penetrate the tub structures as they grow.

It is also important to see that the tub will not be surrounded by lawn or grass for a long time, because it will prevent the wood from breathing and it promotes rotting. The rubber base in an EPS-based tub can be covered with earth, as long as the ends of the wooden side panels get to breath.

Since the hot tub wall height is over 85 cm high, you should get a means of ingress (e.g. steps) to the outside. Or install the hot tub so that the ingress is easily possible e.g. via terrace.

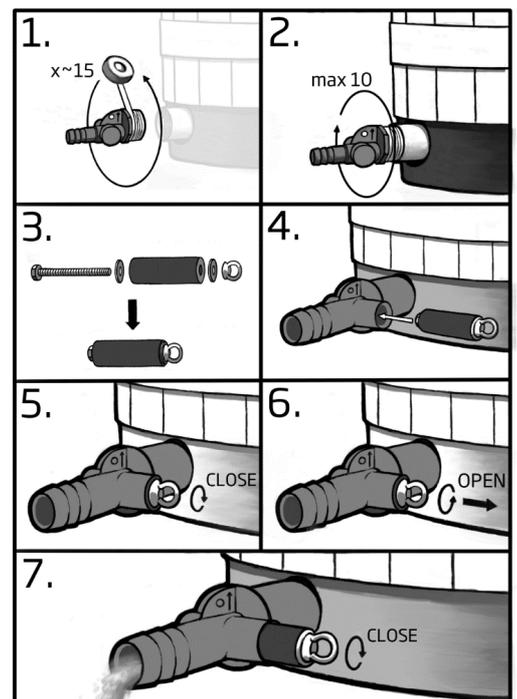
Note possible maintenance operation when selecting the position for the tub. It must be possible to move the tub wherever necessary, even if it is embedded in a terrace, for example. The guarantee will not cover any indirect costs, such as removal or construction of terraces.



Water discharge

The water discharge is the pipe (2 1/2" female thread) on the opposite side of the stove. Where the supplied shut-off valve with a 38 mm hose coupling is installed. Plan the location of your tub so that the water discharge will not cause any problems. Guide the water to the side with hoses - hoses with a 38 mm ID can be used.

1. Use pipe tape in valve thread connection about 15 rounds thickening towards the base of the thread.
2. Install the valve in its place. Turn the valve MAX 10 times clockwise. Stop turning the valve in correct position at once. Since turning back might leave the tape sealing leaking. The correct position is marked with



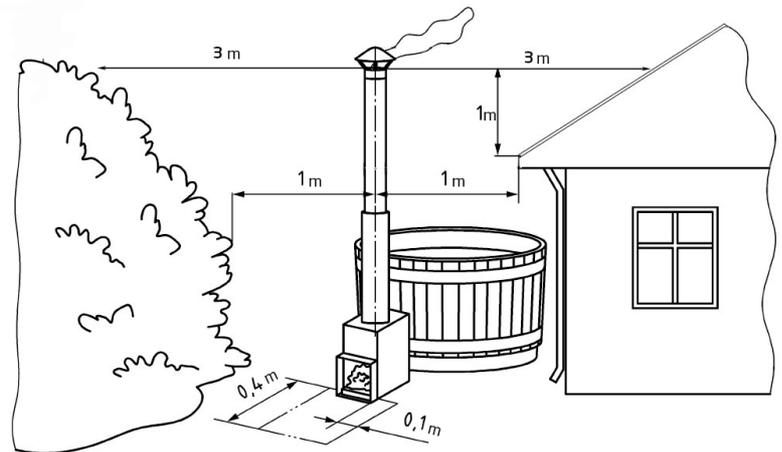
- upward arrow and word UP. The thread of the valve is not meant to go all the way in.
3. Assembly of the plug.
 4. Notice that the end of the bolt shall enter the matching inlay in the valve.
 5. Tighten the plug by turning the ring nut clockwise. Do not overtighten, only turn half a turn at once until the water stops running.
 6. The plug is opened by turning the ring nut counter clockwise and pulling it horizontally out from the valve. If the plug seems to be stuck. Wait for a few minutes so the plugs shape reverts. That way it will come out easier.
 7. When water starts running, tighten the plug so it stays in.

Notice! Do not leave the plug tightened in for prolonged periods of time to ensure that it does not get stuck in the valve body.

FIRE SAFETY

In case the tub is placed near buildings, e.g. the edge of a terrace, ensure that the chimney top is located away from flammable materials. Remember to check the distance both sideways and vertically in order to avoid the risk of fire. Local rules may vary.

There should be no flammable material located in front of and below the furnace. In practical terms, this means that an area of incombustible material, such as concrete, sand, or a metal plate, is needed in front of the furnace. The stove will not heat up above the water temperature as the stove is surrounded by a water jacket. The chimney and door of the stove will heat up, however.



Fastening the stove

External CULT stoves are supplied separately and the stove's package includes model-specific instructions and supplies for attaching them. Easy tanks do not have handles, as the stove will be placed so close to the ground that it is easier to support from underneath. On an even surface, there should be approx. 20 mm of space for the support below the stove. However, the proper height of the support should always be checked at the installation site. Any drink trays / cover plates can be attached to the stove's handles with screws supplied with the stove. Ensure the water-tightness and fastening to the tub. A model-specific drink stand / protective panelling series attached to the stove are available.

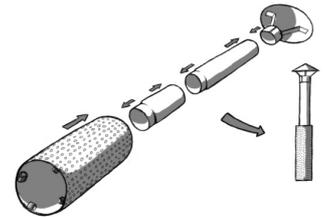
Grates

Cult stoves come with a cradle fireplace grate where a single wire tray grate is installed. An air iron plate is placed on the top shelf to direct the circulation of air in the upper part of the firebox. The plate in the upper part of the stove must not be pushed too far so that it prevents the exhaust of the smoke. It is prohibited to use the stove without these parts. Note that these parts wear down over time and get bent and their form will change in use. You can purchase new ones as spare parts when needed.



Chimney

Be careful, the edges of the chimney are very sharp. Use protective gloves! The chimney is delivered in a separate box and it consists of four parts (picture on right) and it needs to be assembled. Remove the protective film from the thermal protection and place the assembled chimney to the chimney outlet of the stove.



The first use

The water circulation of the stove shall be rinsed by letting plenty of water in from the pipe above, so that any metal chips from grinding come out. Collect any trash by swiping it off the bottom of the tub. When you fill the tub, check the fastening pipes of the stove for any leakages.

USE

OPERATIONAL ADVICE

If there is a filter connected to the hot tub. It shall be cleaned and dried if possible whenever the hot tub is emptied.

No manual dosing of chemicals shall be performed while bathers are present in the hot tub.

It is recommended that the means of access (steps) for hot tub should be away from the chimney to avoid the user touching the chimney by accident.

Water is to be stirred before measurement to mix the hot surface water with the cooler water below to prevent false readings. This is to be performed before measuring the temperature and entering the hot tub the water. Safety check of temperature with bather's elbow is also recommended just before going into the water.

Monitor the water temperature during bathing so that the heating may be adjusted higher or lower accordingly. Heating need during the actual bathing depends on the tub and surrounding temperature and wind conditions.

When filling the tub, note the number of people because people entering the tub will displace the water when they enter the tub. If there will be many people in the tub, leave the water surface at the minimum.

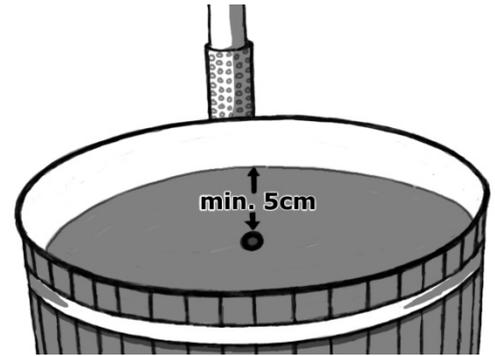
In case you are using your own pump for filling the tub, remove the pumping hose after you have filled the tub. Many pumps do not have a return valve to prevent the water discharge from the tub when the pumps are switched off. Before filling the tub, check that the bottom plug of the tub is closed, ensure that the plug is in place after you have some 10 cm of water in the tub.

Minimum fill:

The tub needs to be filled at least 5 cm above the upper connection pipes of the stove before lighting the fire in the stove (picture on right).

Do not let a full tub freeze in the winter. Empty the tub or ensure appropriate heating.

Do not connect the stove to the circulation pump; it cannot ensure the pressure because it is planned only for gravitational circulation.

**Note about the minimum fill and heating the stove!**

The tub stove must never be lighted when the tub is empty or not full! Heating a half-empty tub will lead to melting the stove! You must not start emptying the tub before the fire and embers have burnt out completely. Heating a half-empty tub will lead to melting the stove!

The water is layered when it heats up and, therefore, it needs to be mixed so that the actual temperature can be found. The optional cover should be in place when heating the water.

Do not leave the water unattended, in case there is a risk of subzero temperatures. The bottom plugs and exhaust valves need to be left open, so that any water collected in the tub can be discharged and it will not freeze at subzero temperatures.

You can use 19 mm spanners for the outer edge of the hoop tighteners. These tighteners are used for adjusting the hoops. You do not usually need to adjust these in a plastic tub. If the side planks dry and shrink you can adjust the hoops accordingly. Check that the planks are situated nicely before tightening so that they will not bend out or in between the hoops and actual tub.

**LIGHTING AND HEATING THE STOVE**

The use of **CULT** stoves is as easy as using any other normal stove. The plate in the upper part of the stove must not be pushed too far so that it prevents the exhaust of the smoke.

Use smaller and dry kindling wood for igniting the fire and then add bigger pieces as needed every 10 to 15 minutes. Maintain the fire in the stove during heating, so that the wood will burn properly and the tub will heat with maximum power. If the fire is too small, the heating time becomes remarkably longer.

Empty ashes from the stove after each use, so that grates or air slides will not remain covered by the ashes, as it remarkably shortens their life. These grates, air slides and other inner parts of the chamber are consumables and not included in the guarantee.

Use only small, dry firewood in the stove. The use of larger and damp firewood may double the heating time and it will also generate a lot of smoke. We do not recommend black alder because it is sootier than other wood. It is advisable to adjust the air intake of the stove according to the type and size of the wood, so as to reduce the amount of smoke.

Use any lighter fluid according to the instructions. Do not use any other fuels for lighting. We recommend lighting pieces, e.g. Burner paraffin bags.

Cold water and warm air (temperature difference/air humidity) often cause condensed water in the ash collector. Therefore, the stove is not leaking although there is some water in the furnace. You can suspect a leakage only if the water level is going down.

During heating, the tub should be covered in order to limit heat evaporation as much as possible. The water temperature should be measured every 20 minutes during heating. Because water stratifies into layers when it warms up, it should be mixed with a Kirami paddle, for example. When the temperature reaches approx. 32°C, it is advisable to reduce the amount of firewood added so as to avoid overheating the tub. When the desired temperature has been reached, you may keep a small fire under the tub where necessary to sustain the temperature. Practice makes perfect in this as in anything else.

It is advisable to open the cover about 5 minutes before getting in the bath to allow the water to settle. For reasons of safety and heat evaporation, the cover should be closed as soon as possible after taking a bath, especially if you intend to use the tub the next day.

MAINTENANCE AND SAFETY OF THE TUB

Surface treatment

Stained spruce

Stained spruce panels will maintain their colour quite well, but they can be re-treated if necessary. Water-based wood oil Teknoshield 4015 was used at the factory. The used tone is (Ebenholz, TVT-5719). The surface can be treated with similar oil when necessary. Woodex Aqua suits for treatment in Finland. On top of Teknoshield 4015 you can use different kinds of wood oils and transparent paints (solvent and water based).

Other remarks

Note that the discharge tap should always be left open in an empty tub. If water gets inside the tank from somewhere when the discharge tap is closed, water can freeze in the pipes and break parts.

The external stove is emptied at the same time when you empty the water from the tub. Do not leave water unsupervised/unheated at subzero temperatures. The plastic drain pipes and taps freeze really easily. In case the exhaust hose/tap has frozen, the tub can be emptied by removing the stove to lead the water away from the lower hose. In case the stove is frozen, do not light a fire but rather thaw the stove slowly.

Note! When emptying the tub you shall leave the cover slightly open, so that no vacuum forms in the tub.

Hygiene

In order to use the same water for a long time, use both chemicals and a filter and other cleaning solutions if necessary. Only chemicals and the filter can keep the water clean and hygienic for a long time. Ask more about filters and chemicals from your dealer.

When using swimmable water (not potable water) without any chemicals, the bathing time should not exceed one hour together with that the heating time of the tub should not exceed 2 h, to avoid growth of unwanted bacteria. To achieve this, a cover should be used during the heating period.



Chemicals killing bacteria, i.e. chlorine, are for public use. There are oxygen-based chemicals to replace chlorine for home use and they are suitable for disinfecting small tubs. The dosage instructions for chemicals can be found in the packages and they should be followed. Excessively large dosages may cause the corrosion of the tub parts.

NOTE! When using chemicals, the pH of the water should always be monitored and kept in the given limits, i.e. 7.0-7.6. When using chemicals, the pH usually decreases, which may corrode the tub parts. The use of trichlorine or other combination tablets in the tub is forbidden, excluding 20 g tablets whose concentrations are not too high. Use only chemicals recommended by the manufacturer. Substances in tablet formats shall always be dissolved in the tub using a dispenser, never directly to the tub.

Do not use swimming pool chemicals in these small tubs. The dosages will be too high and they will corrode the materials. Remember also that even automatic chemical devices should be supervised and the water pH and other values should be measured regularly.

In case the tub is filled with water for exhibition purposes, the water shall always be chemically treated.

Clean-up

Take care of the cleanliness and hygiene of the tub by washing and drying it carefully and often. We recommend rinsing the pipes of the stove and the tub after each use. Washing can be made, for example, with pine soap and cloth or Kirami Bio solution. After emptying and cleaning the tub, leave the drain tap open to allow water to drain off the pipes.

Child safety

Take care of safety of children in the hot tub and in the surroundings. Continuous, active, and vigilant supervision of weak swimmers and non-swimmers by a competent adult is required at all times. (Remembering that children under five are at the highest risk of drowning). Designate a competent adult to supervise the hot tub each time it is being used. Weak swimmers or non-swimmers should wear personal protection equipment.

When the hot tub is not in use, or unsupervised, remove all toys from the hot tub and its surrounding area to avoid attracting children to the hot tub. A safety cover (lockable cover) or other safety protection device shall be used, to prevent unauthorized access to the hot tub. There is a locking kit and lockable covers available for Kirami hot tubs.

Barriers, covers, alarms, or similar safety devices are helpful aids, but they are not substitute for continuous and competent adult supervision. It is recommended to keep rescue equipment (e.g. a ring buoy) by the hot tub. Keep a working phone and a list of emergency phone numbers near the hot tub.



Safe us of the hot tub

Encourage all users especially children to learn how to swim.

Learn Basic Life Support (Cardiopulmonary Resuscitation – CPR) and refresh this knowledge regularly. This can make a life-saving difference in the event of an emergency.

Instruct all hot tub users, including children, what to do in case of an emergency.

Never jump/dive into any shallow body of water. This can lead to serious injury or death.

Do not use the hot tub when using alcohol or medication that may impair the bather's ability to safely use the hot tub.

When covers are used, remove them completely from the water surface before entering the hot tub.

Protect hot tub occupants from water related illnesses by advising them to keep water treated and practicing good hygiene. Consult the water treatment guidelines in the user's manual.

Store chemicals out of the reach of children.

Use the signage provided on the hot tub or within 2 m of the hot tub in a prominent visible position.

Removable ladders, when removed, shall be stored safely where children cannot climb on it

Take care of the stairs - leading to the tub especially at subzero temperatures when the water turns into slippery ice.

Do not heat the water too much. The recommended water temperature is 37°C.

People with contagious skin infections should not use the tub. The bath water temperature should be below 37°C for patients with heart problems.

When bathing in cold weather, use a bathing cap to avoid catching a cold.

Avoid using the tub if you are tired or feeling unwell.

Prolonged bathing may cause dehydration, and bathing in excessively hot water may even cause heat stroke.

The cover of the hot tub should always be placed off the ground when it is not in use, to avoid any impurities getting to the tub.



TECHNICAL INFORMATION

| | |
|--------------------------------|--------|
| Recommended person capacity | 4-6 |
| Outside wall height of the tub | 110 cm |
| Outside diameter of the tub | 170 cm |
| Minimum water depth of the tub | 50 cm |
| Maximum water depth of the tub | 91 cm |
| Maximum water volume | 1540 l |

GUARANTEE

We provide a 24-month material and manufacturing guarantee for our hot tubs and tubs. The guarantee is valid when the user has read the instructions and follows them.

NOTE! The commercial products have a 6-month guarantee.

- The guarantee does not cover any errors that are typical for wood. E.g. discolouration, changes in humidity, cracking and similar. Leakage caused by normal humidity is not covered.
- The guarantee does not concern wear due to normal use, such as the wear, burning and twisting of grates and other inner parts of the chamber.
- The guarantee does not cover damage caused by misuse.
- The guarantee does not cover damage caused by freezing, because they can be avoided with correct use.
- The guarantee does not cover corrosion due to the faulty use of chemicals. Especially the pH value should be appropriate and the dosages of chemicals cannot be too high. Do not use automatic chemical dispensers in the tub.
- The warranty does not cover any indirect costs incurred, e.g. costs of building or disassembling the terrace.
- Contact the dealer about guarantee matters. If you try to repair the product yourself, it will cancel the guarantee.

We reserve all rights to the product without any prior notification.



DISPOSAL OF THE PRODUCT

Any metal parts of the product shall be recycled and wooden parts can be disposed of by burning. The inner tub is recyclable HDPE plastic. Other parts are household waste.

| Symbol | Place where used in Kirami's tubs | Disposal |
|---|--|---|
|  PVC | PVC plastic; pipe components | Landfill waste |
|  HDPE | HDPE plastic; inner plastic tub | Can be disposed of by burning and as energy waste, for example. |
|  PS | Polystyrene; tub bottom frame | Can be disposed of by burning and as energy waste, for example. |
|  0 | ABS plastic; Bottom tray, lead-in parts and the exhaust valve. EPDM rubber; brim collar and seals | Suitability for disposal as waste other than mixed waste must be checked with the local waste management company. |

KIRAMI OY WISHES YOU ENJOYABLE BATHING MOMENTS!

We reserve all rights to the product without any prior notification.

The manual takes into account the requirements of standard EN-17125.

Register your product at reg.kirami.fi



Like us on Facebook! Tips on using the product, competitions, experiences, images, etc. at www.facebook.com/kiramioy



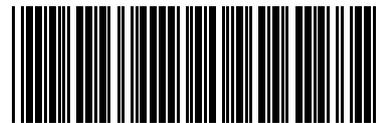
Kirami Oy YouTube channel

<http://bit.ly/2U1vBmZ>





Warmer feelings.



KO-CELLO